관광안내지도

강남구

観光案内地図

江南区

www.gangnam.go.kr

강남테마거리
江南テーマ通り

축제정보
フェスティバル情報

도보관광 여행코스
徒歩観光旅行コース

강남시티투어버스
江南シティツアーバス

한국어 & 日本語

Embassies

Algeria	2077-8600	Italy Seje	798-6275
Argentina	798-8144	Mexico	798-1684
Australia	2003-0100	Mongolia	794-1951
Bangladesh	798-4056	Myanmar	798-3814
Belgium	749-0381	New Zealand	9701-7700
Brunei	798-0970	Norway	727-7100
Canada	3783-6000	Oman	798-0173
Denmark	798-8625	Philippines	798-1078
Egypt	798-0987	Russia	798-2370
El Salvador	723-3432	Saudi Arabia	798-3113
Ecuador	798-2601	Singapore	774-4464
Finland	749-0200	Spain	794-3881
France	3149-4300	Sri Lanka	798-2669
Germany	798-4114	Sudan	798-8692
Greece	798-1400	Sweden	798-9971
Guatemala	777-7582	Switzerland	3703-3700
Indonesia	763-5675	Thailand	798-5098
India	798-6257	Turkey	798-1060
Ireland	798-2601	Russia	798-6334
Israel	3210-6500	Ukraine	798-5696
Japan	2170-5200	U.S.A	397-4114
Jordan	3149-6300	U.K	3210-5500
Kazakhstan	791-8906	Venezuela	792-1546
Kuwait	798-3588	Vietnam	794-7946
Libya	797-6001	Rep of Congo	722-7958
Malaysia	798-6467		
Mongolia	794-5115		
Myanmar	798-3814		
Nepal	798-4167		
Netherlands	311-8600		
New Zealand	9701-7700		
Norway	727-7100		
Oman	798-0173		
Pakistan	798-8625		
Philippines	798-1078		
Portugal	798-2370		
Russia	798-6334		
Saudi Arabia	798-3113		
Singapore	774-4464		
Spain	794-3881		
Sri Lanka	798-2669		
Sudan	798-8692		
Sweden	798-9971		
Switzerland	3703-3700		
Thailand	798-5098		
Turkey	798-1060		
Russia	798-6334		
Ukraine	798-5696		
U.S.A	397-4114		
U.K	3210-5500		
Venezuela	792-1546		
Vietnam	794-7946		
Rep of Congo	722-7958		

AIRPORT IN THE CITY (City Airport in COEX Center)

Airline Check-In Services (1F)
- Operating hours : 05:30 ~ 18:30 (3 hours Prior to flight time)
- Early Check-in on flight available

Departure Immigration (2F)
- Operating hours : 05:30 ~ 18:30

Non-stop Airport Train
- Reserved Paper : boarding Pass, Passport

Dedicated Entrance at Incheon/Gimpo Airport
- Passengers who have completed check-in at the City Airport can use the designated entrance (Started with diplomats and crews)

Emergency

Fire or Ambulance	119	Police (English SVC)	112
Immigration	1345		

Your life in Seoul begins here!

DASAN 120 Seoul Call Center

- One-call service for foreigners on life and tourism in Seoul.

120+9

Tourist Complaint Center

If you have any complaint suggestion about your stay in Korea, Please contact us.

1330 Korea Travel Hotline

관광안내센터 1330 Korea Travel Hotline

- Travel information, interpretation, and suggestions & complaints
- 24 hours a day, 365 days of the year.

In Korea 1330 | From overseas +82-2-1330

Korean | English | Japanese | Chinese

1 강남관광정보센터 江南観光情報センター

어느 곳에서도 체험할 수 없는 강남관광 서비스!

강남과 서울의 주요 관광정소, 교통, 음식, 숙박 등의 최신 정보를 다국어로 안내하고, 강남의외교서비스 정보와 통역서비스 등을 제공한다.

- 3호선 압구정역 6번출구
- 02-3445~0111
- 10:00~19:00 (연중무휴)
- tour.gangnam.go.kr

他ではできない江南の観光サービス!

江南とソウルの主要観光スポット や交通・グルメ・宿泊施設、イベントに関する最新情報を多国語で提供し、江南の医療サービス情報や医療観光の相談、通訳サービスなどを行っている。さらに、様々な「韓流体験館」が設けられており、憧れの韓流スターのコンテンツを直接見て体験することができる。

- 3号線狎鷗亭駅6番出口
- 02-3445-0111
- 10:00~19:00 (年中無休)
- tour.gangnam.go.kr

2 한류스타거리 韓流スター通り

스타가 내 눈앞에!

한류의 중심에 있는 케이팝 스타들을 캐릭터화한 아트토이들이 시선을 사로잡고, 한류스타들이 사랑하는 유명 패션숍과 뷰티숍, 단골 음식점들도 만나볼 수 있다.

- 분당선 압구정로데오역 주변

スターが目の前に!

韓流スター通りは韓流文化を愛する観光客のための江南区の特別なスポット。韓流の中心にあるK-POPスターたちをキャラクター化したアートイが視線をひきつけ、韓流スターも通う有名なファッションショップやビューティーショップ、行きつけのレストランを訪れることもできる。韓流スターを重ねた芸能プロダクションが密集しているため、好きなスターに出会えるかも!

- 盆唐線狎鷗亭ロデオ駅周辺

3 가로수길 カロスキル

트렌디한 젊음이 모이는 곳!

서울에서 가장 핫한 곳 중의 하나이다. 유명 브랜드와 디자이너 매장들이 줄비해 있어 쇼핑하기에도 좋고, 유니크한 카페와 맛집이 많기로 유명하다.

- 3호선 압구정역 5번출구, 3호선 신사역 8번출구

若者の集まるトレンディ・スポット!

道の両側にイチョウの木が並んでいて「カロスキル(並木道)」と呼ばれ、ソウルで最もホットな街の一つである。有名ブランドやデザイナーショップが並び、ショッピングにも最適で、ユニークなカフェやグルメが多いことで有名だ。最近ではカロスキルのメイン通りから両側の小道に広がる通り、通称「セロスキル」にも特色あるお店が増え、人気を集めている。

- 3号線狎鷗亭駅5番出口、3号線新沙駅8番出口

4 도산공원 島山公園

유명 셰프들의 레스토랑이 있는 데이트 코스!

도산 안창호 선생의 애국정신을 기리고자 조성한 공원으로 인근에는 유명 셰프들의 레스토랑 등 트렌디한 맛집이 많아 데이트 코스로도 인기가 좋다.

- 압구정로데오역 5번출구
- 02-541~1800
- 공원 이용시간 : 24시간 (연중무휴)
- 도산안창호기념관 이용시간 : 평일 10:00~16:00 공휴일 토요일 10:00~14:00 (일요일, 설날, 추석, 신정일 휴관)

有名シェフのレストランがあるデートコース!

島山公園は、独立運動家であり教育者だった島山・安昌浩先生の愛国精神と教育精神を称えるために作られた公園である。島山公園の近くには有名なシェフのレストランや、ゆったりとブランチを楽しめるレストランなどトレンディーな店が多く、デートコースとしても人気が高い。

- 狎鷗亭ロデオ駅5番出口
- 02-541-1800
- 公園利用時間:24時間(年中無休)
- 島山安昌浩記念館の利用時間:平日10:00~16:00 祝祭日・土曜日10:00~14:00(日曜日、旧正月、秋夕、クリスマスは休館)

5 코엑스 COEX(コエックス)

하루종일 있어도 지루할 틈이 없다!

각종 전시회와 규모 있는 국제회의가 열리는 곳으로 지하에 있는 코엑스몰은 영화관, 서점, 음반매장, 쇼핑몰간, 아쿠아리움까지 볼거리가 가득하다.

- 2호선 삼성역 5·6번출구, 9호선 봉은사역 7번출구
- 02-6000-0114
- www.coex.co.kr

一日中いても楽しい!

COEXは様々な展示会や大規模の国際会議が開かれる場所で、地下にあるCOEXモールには様々なレストランや映画館、書店、レコード店、ショッピングエリア、大型アクアリウムまで揃えこう実略。また、K-POPアーティストの生活を体験することができるSMタウンまであり、一日中いても楽しい。

- 2号線三成駅5・6番出口、9号線奉恩寺駅7番出口
- 02-6000-0114
- www.coex.co.kr

6 봉은사 奉恩寺

도심에서 만나는 불교의 가르침!

천 년이 넘는 역사를 가진 사찰로 국내 최대크기를 자랑하는 미륵대불을 보유하고 있으며, 템플스테이·템플라이프 프로그램을 운영 중이다.

- 봉은사역 1번출구
- www.bongeunsa.org
- 템플스테이 02-3218~4826

都心で出会う仏教の教え!

奉恩寺は千年以上の歴史を持つ寺院である。ビルの森の中の韓国伝統家屋と緑の空間が調和した場所で江南エリアの憩いの場となっている。奉恩寺は韓国最大サイズを誇る弥勒大仏を保有し、韓国仏教の特色ある文化を直接体験できるテンプルステイ・テンプルライフプログラムを運営している。

- 奉恩寺駅1番出口
- www.bongeunsa.org
- テンプルステイのお問い合わせ 02-3218-4826

7 서울 선릉과 정릉 ソウル宣陵・靖陵

조선왕릉을 만나는 역사 산책!

조선시대 성종과 왕비 정현왕후의 능인 선릉, 아들 중종의 능인 정릉이 있는 곳으로, 고즈넉한 분위기에서 조용히 산책을 즐길 수 있다.

- 2호선 선릉역 9번출구, 9호선 선정릉역 3번출구
- 02-568~1291
- 성인 1,000원 매주 월요일 휴무, 매월 마지막주-주요일 무료입장
- 3월~10월 06:00~21:00, 11월~2월 06:30~21:00 (하절기와 20:00까지)

朝鮮王陵と出会える歴史散策!

世界文化遺産に登録されていることは、朝鮮時代の成宗と王妃・貞顕王后の墓である宣陵、息子の中宗の墓である靖陵がある場所。都心の中に位置するが、静かでゆったりとした雰囲気で散策を楽しむことができ、多くの市民が訪れている。歴史文化財では宣陵と靖陵を詳しく紹介しているので、王陵を回る前に観覧すると良い。

- 2号線宣陵駅6番出口、9号線宮靖陵駅3番出口
- 02-568-1291
- 大人 1,000 ウォン
- 週月月曜日は休館、毎月最終水曜日は無料入場
- 3月~10月06:00~21:00、11月~2月06:30~21:00 (最終入場20:00まで)

8 국기원 国技院

태권도인이라면 누구나 가고 싶은 태권도의 성지!

태권도의 발전을 위해 탄생한 국기원은 태권도 승품·단 심사, 태권도 지도자 연수·교육 등을 담당하는 세계 태권도의 본부이다.

- 2호선 강남역 12번출구 (테헤란로2길 32)
- 02-567~1058~9
- www.kukkiwon.or.kr

テコンドーをしている人なら必見のテコンドー聖地!

大韓民国の伝統武芸である テコンドーの発展のために誕生した国技院は、テコンドーの昇段審査、テコンドー指導者研修・教育などを担当する世界テコンドーの本部である。国技院テコンドー示範団が正統テコンドーの技術と精神を芸術で表現したノンパーバル・パフォーマンス公演を披露しており、着実に観光客を伸ばしている。

- 2号線江南駅12番出口 (テヘラン路7キル32)
- 02-567-1058~9
- www.kukkiwon.or.kr

9 강남역 빛의 거리 江南駅 光の通り

365일 열정이 넘치는 거리!

강남스퀘어에서는 각종 거리공연·이벤트가 진행되고, 길게 뻗은 강남대로 빛의 거리에서는 매일 밤 화려한 레이저쇼가 펼쳐진다.

- 2호선 강남역 1번 출구
- 레이저쇼 운영시간 일별 후 매시 정각 (최당 10분)

365日、情熱があふれる街!

江南の代表的な名所でグルメ、大型商店、映画館、ショップなどが密集していて、楽しさ満載の場所。江南スクエア(江南駅11番・12番出口の間)では、多彩な大道芸・イベントが行われ、長く伸びた江南大路の光の通りでは毎晩レーザーショーが披露され、華やかな江南の夜を楽しむことができる。

- 2号線江南駅11番出口
- レーザーショー運営時間:日没後、毎定時 (一回に10分間)

10 양재천 良才川

도심에서 만나는 생태하천!

시원하게 뻗은 메타세쿼이아길과 벚꽃길로 사계절 내내 아름다운 양재천은 혼자 걸어도 좋고, 가족 소풍, 데이트 장소, 운동 장소로도 제격이다.

- 분당선 구룡역, 분당선 도곡역 부근
- 02-2104-2180

都心の中の生態河川!

真っ直ぐに伸びたメタセコイア並木道と桜並木道で四季折々の景色を誇る良才川は、一人で歩いてもよく、家族のピクニックやデート、運動にも最適だ。生態学習や農村体験プログラムが運営されており、訪問時期によっては田植えや収穫を見かけることもできる。

- 盆唐線九龍駅、盆唐線道谷駅付近
- 02-2104-2180

11 강남스타일랜드마크 江南スタイルランドマーク

함께 춤을 춰요~ 오빤 강남스타일!

전세계를 말춤열풍으로 달군 가수 싸이의 '강남스타일'을 스토리텔링으로 담은 랜드마크이며, 삼성동 코엑스 광장 앞에 위치한다.

- 2호선 삼성역 6번출구, 9호선 봉은사역 7번출구

一緒に踊ろう!お兄さんは江南スタイル!

世界を乗馬ダンスで熱狂させた歌手・PSYの「江南スタイル」をストーリーテリング化したランドマークで、三成洞COEX広場の前に位置する。乗馬ダンスをモチーフとしたこのステージに上がると、「江南スタイル」のサビが流れ、夜にはライトアップされる。江南訪問の認証写真を残したいなら、ここに立ち寄ってみよう。

- 2号線三成駅6番出口、9号線奉恩寺駅7番出口

범례 凡例

지하철2호선 地下鉄2号線	지하철8호선 地下鉄8号線	관광안내소 観光案内所	영화관 映画館	공원 公園
지하철3호선 地下鉄3号線	분당선 盆唐線	공연장 公演場	쇼핑센터 ショッピングセンター	학교 学校
지하철7호선 地下鉄7号線	신분당선 新盆唐線	미술관, 박물관 美術館, 博物館	호텔 ホテル	사찰 寺院
경찰서 警察署	병원, 보건소 病院, 保健所	강남7리무어 江南遊ワゾー	강남시티투어버스 江南シティツアーバス	Halal food service restaurant
편의점 コンビニ	음식점 食堂	은행 銀行	커피숍 コーヒーショップ	

• 발행처 発行元 : 강남구청 江南区庁 Tel. 023423-5545
• 발행일 発行日 : 2017년 6월 (1판 1쇄) 2017年6月(第1版第1刷)
• 기획·디자인 企画·デザイン : (주)지오리서치팀 株ジオマーケティング rhBeetle.co.jp Tel. 023443-9745

• 강남구 관광안내지도는 저작권법에 의해 보호받고 있으므로 무단복제 및 전재를 할 수 없습니다.
• 江南観光案内地図は著作権法により保護されています。無断で複製や転載することは法律により禁じられています。

강남구 GANG NAM GU

TheBeetlemap www.beetlemap.co.kr

강남테마거리
江南テーマ通り

가로수길 カロスキル

가로수길은 강남을 첫 방문 했다면 무조건 들러야 하는 필수 코스! 유명 맛집과 패션 매장이 가득하다.

カロスキルは江南を初めて訪問する方に必須コース。有名グルメ店やファッションショップが並ぶ街である。

강남역 빛의 거리 江南駅 光の通り

강남역 거리에서 매일 밤 펼쳐지는 빛의 향연! 어둠이 내린 강남역을 걷다 보면 매시 정각에 펼쳐지는 레이저쇼를 만날 수 있다.

江南駅通りで毎晩繰り広げられた光の饗宴！闇が降りた江南駅を歩いていると毎定時に披露されるレーザーショーを満喫できる。

양재천 카페거리 良才川カフェ通り

양재천 주변에는 개성있는 카페가 많이 양재천에서 산책을 마친 후, 커피나 와인을 즐기기에 좋다.

良才川周辺には個性的なカフェが多く、良才川で散歩を終えた後、コーヒーやワインを楽しむことができる。

도산공원거리 島山公園通り

도심 속의 자연 도산공원 가로인근에는 드라마에 자주 나오는 청담동 카페와 미술관 등이 있다.

都心の中の自然、島山公園通りの近くにはドラマによく出てくる清潭洞のカフェや美術館などがある。

논현동 먹자골목 論峴洞グルメ横丁

갈릴 때라 삼르무장마자들이 즐비해 저녁 무렵이면 활기가 넘치는 곳이다. 직장인, 학생, 고객, 여행객이 자주 찾는 이 골목은 다양한 음식점이 모여 있는 강남 대표 먹자골목이다.

道に沿って室内屋台が並んでいて、夕方になると活気にあふれる場所。会社員・学生・旅行者がよく訪れる論峴洞グルメ横丁は多彩なお店が集まっている江南の代表的なグルメ通りである。

축제정보
フェスティバル情報

C-페스티벌 C-フェスティバル
5월 5月

행사내용 C-파레이드, 수제맥주축제, K-POP 공연, 전시 · 컨벤션 등
행사장소 코엑스 전시장 및 주변 광장
イベント内容 C-パレード、手作りビール、K-POP公演、展示・コンベンションなど
イベント会場 COEX前の永東大路一帯

강남페스티벌 江南フェスティバル
9월 말~10월 초
9月末~10月初め

행사내용 K-POP 공연, 마라톤, 패션쇼, 음식축제 등
행사장소 코엑스앞 영동대로 일대
イベント内容 K-POP公演、マラソン、ファッションショー、フードフェスティバルなど
イベント会場 COEX前の永東大路一帯

새해맞이 카운트다운 新年カウントダウン
12월 31일
12月31日

행사내용 K-POP 공연, 카운트다운세레머니 등
행사장소 코엑스 앞 영동대로
イベント内容 K-POP公演、カウントダウンセレモニーなど
イベント会場 COEX前の永東大路

도보관광 여행코스
徒歩観光旅行コース

강남을 여행하는 새로운 방법. 도보관광여행 신청하세요!

전문 관광 해설사에게 강남의 역사, 문화, 관광명소에 대해 친절하고 자세하게 해설받을 수 있는 무료로 도보관광 프로그램이다. 해설사가 들려주는 이야기를 따라 강남 구석구석을 걸어보자!

- 소요시간 1시간~2시간
- 예약 강남관광정보센터 http://tour.gangnam.go.kr 온라인 예약
- 최소 3일 전 예약 필수

江南を旅する新しい方法。徒歩観光旅行に申し込んでみよう～！

専門観光解説士に江南の歴史・文化・観光名所について詳しく説明してもらえる無料徒歩観光プログラム。解説士の話に耳を傾け、江南の隅々まで歩いてみよう！

- 所要時間 1時間～2時間
- 予約 江南観光情報センター http://tour.gangnam.go.kr オンライン予約
- 3日前まで予約必須

코스안내 コース案内

영어/일어/중국어 신청 가능
英語/日本語/中国語対応

강남역 江南駅
1 Start
2 리츠칼튼호텔 노보텔호텔 リッツカールトン・ホテル ノボテルホテル
3 상전호텔 サムジョン・ホテル
4 서울 신라호텔 라마다호텔 ソウル新羅・羅麗 ラマダホテル
5 봉은사 롯데면세점 카지노 奉恩寺 ロッテ免税店 カジノ
6 코엑스 COEX
7 롯데월드 테마파크와 호텔 ロッテワールドテーマパーク・ホテル
8 롯데월드타워 123빌딩 ロッテワールドタワー 123ビル
9 올림픽공원 オリンピック公園
10 서울 종합운동장 ソウル総合運動場
11 한국전력 상상력 韓国電力三成店
12 K-POP 엔터테인먼트사 K-POPエンターテイメント会社
13 한류스타거리 韓流俳優通り
14 압구정로데오거리 押鷗亭ロデオ通り
15 강남관광정보센터 江南観光情報センター 現代百貨店
16 서래마을 ソレ村
17 세빛섬 セビッソム
18 고속터미널 신세계백화점 高速ターミナル 新世界百貨店
19 세빛둥둥섬 セビッドンドン
20 법원 고대역 裁判所 教大駅
21 삼성물산이트 三星ドリight
1시간 25분 소요
1 時間 25 分所要
02-777-7788(6090)
www.seoulcitytours.com
K-팝 스퀘어 쇼핑센터
コーナー
コース1 한류스타거리 / 연예기획사 韓流スター通り 芸能事務所
コース2 봉은사 / 코엑스 奉恩寺 / COEX
コース3 가로수길 / 강남관광정보센터 カロスキル 江南観光情報センター
コース4 서울 선릉과 정릉 ソウル宣陵・靖陵
コース5 압구정로데오거리 / 도산공원 押鷗亭ロデオ通り 島山公園
コース6 강남역 빛의거리 / 국기원 江南駅 光の通り 国技院

모든 행사 일정은 사정에 따라 변경될 수 있습니다.
すべてのイベントのスケジュールは、都合により変更されることがあります。

02-3445-0111 http://tour.gangnam.go.kr

강남시티투어버스
江南シティツアーバス

강남의 관광명소를 한 번에, 여러은도 강남시티투어

강남시티투어 버스를 타면, 강남의 주요 관광 명소를 한 번에 둘러볼 수 있다. 한 번 탑승하면 추가 요금 없이 무제한 승 · 하차가 가능하기 때문에, 마음에 드는 장소가 나타나면 어디서든 내려서 구경을 하다가 다음 버스를 탈 수 있다. 한국어는 물론 영어, 일본어, 중국어 오디오 서비스를 제공해 외국인 관광객들도 더 자세한 강남의 스토리를 들을 수 있다.

江南の観光名所を一度に訪れる、アラウンド江南シティツアー

江南シティツアーバスに乗ると、江南の主な観光スポットを一度に巡ることができる。バスに一度搭乗すると、追加料金なしで乗り降り自由であるため、訪れたい場所が出たら、どこでも降りて観光し、次のバスに乗ることができる。韓国語はもちろん、英語・日本語・中国語の音声サービスを提供していて、外国人観光客もより詳しい江南のストーリーを聞くことができる。

A 가로수길 カロスキル
シティ16
シティ1 ソウルキャッスル
シティ2 ソウルキャッスル
シティ3 ソウルキャッスル
シティ4 ソウルキャッスル
シティ5 ソウルキャッスル
シティ6 ソウルキャッスル
シティ7 ソウルキャッスル
シティ8 ソウルキャッスル
シティ9 ソウルキャッスル
シティ10 ソウルキャッスル
シティ11 ソウルキャッスル
シティ12 ソウルキャッスル
シティ13 ソウルキャッスル
シティ14 ソウルキャッスル
シティ15 ソウルキャッスル
강남대로 江南大路
테헤란로 テヘラン路
압구정로 押鷗亭路
도산대로 島山大路
선릉로 宣陵路
논현로 論峴路
시티투어 버스 정류장 シティツアーバス停留所
강남관광정보센터 江南観光情報センター
시티투어 버스 정류장 シティツアーバス停留所
시티투어 버스 정류장 シティツアーバス停留所
시티투어 버스 정류장 シティツアーバス停留所